

# Marktgemeinde Zwentendorf/Donau



Land Niederösterreich - Bezirk Tulln  
**3435 Zwentendorf, Rathausplatz 4**  
☎. 02277/2209-0, FAX 02277/2209-4  
✉: marktgemeinde@zwentendorf-donau.gv.at  
🌐: [www.zwentendorf.at](http://www.zwentendorf.at)

UID-Nr. ATU16231806

DVR.Nr. 0091081

## Protokoll

über die Sitzung des Gemeinderates am Mittwoch, den **24.09.2014**, im Gemeindeamt.

Beginn: 19:35 Uhr  
Ende: 20:55 Uhr

Bgm. Ing. Hermann Kühtreiber (SPÖ)	anwesend	GR Rene Strametz (SPÖ)	anwesend
Vz.bgm. Johann Horst Scheed (SPÖ)	anwesend	GR Michael Kittenberger (SPÖ)	entschuldigt
GGR Manfred Bichler (SPÖ)	anwesend	GR Christian Richter (SPÖ)	entschuldigt
GGR Marion Török (SPÖ)	anwesend	GR Jürgen Steindl (SPÖ)	anwesend
GGR Ing. Peter Hegny (SPÖ)	entschuldigt	GR Werner Rosenstingl (ÖVP)	anwesend
GGR Ingeborg Pröglhöf (SPÖ)	anwesend	GR Gerhard Mittenhuber (ÖVP)	anwesend
GGR Rudolf Maurer (ÖVP)	anwesend	GR Michael Grubmüller (ÖVP)	anwesend
GGR Karl Helm (ÖVP)	anwesend	GR Franz Kreiml (ÖVP)	entschuldigt
GR Ernst Grill (SPÖ)	anwesend	GR Eva Handelsberger (ÖVP)	anwesend
GR Anton Klinger (SPÖ)	anwesend	GR Johann Ambrozy (FPÖ)	entschuldigt
GR Anton Popper (SPÖ)	anwesend	GR Silvia Drescher (KLS – Liste)	entschuldigt
GR Gerhard Popper (SPÖ)	anwesend	Horst Pilhofer	

### Vorsitzender:

Bgm. Ing. Hermann Kühtreiber

### Schriftführer:

Reinhard Kern

Der Vorsitzende stellt die Beschlussfähigkeit fest und eröffnet die Sitzung.

### Tagesordnung Gemeinderat

#### 1) Protokoll Prüfungsausschusssitzung vom 16.07.2014

GR Rosenstingl legt den Bericht vor. Am 16.07.2014 fand eine unangekündigte Prüfungsausschusssitzung mit dem Schwerpunkt Kassaprüfung und Abrechnung Sozialzentrum statt. Der Bürgermeister beantwortet Fragen bezüglich Rückstände von Steuerpflichtigen und GGR Bichler bezüglich der Abrechnung des Sozialzentrums.

**Antrag des GV:** Der GR möge das Sitzungsprotokoll des Prüfungsausschusses vom 16.07.2014 zur Kenntnis nehmen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

#### 2) Änderung Wasserabgabenordnung

Die Bereitstellungsgebühren wurden in der Sitzung am 11.12.2013 angepasst. Das hat zur Folge, dass sich auch die Bereitstellungsgebühr der verschiedenen Wassermesser ebenso ändert.

Dem Gemeinderat wird daher folgender Verordnungsentwurf vorgelegt:

### **KUNDMACHUNG**

Der Gemeinderat der Marktgemeinde Zwentendorf an der Donau hat in seiner Sitzung am 24. September 2014 die am 16. Dezember 2009 erlassene Wasserabgabenordnung in § 6 abgeändert:

Dieser hat richtig zu lauten:

#### § 6

#### **Bereitstellungsgebühren**

- (1) Der Bereitstellungsbetrag wird mit € 17,21 pro m<sup>3</sup>/h festgesetzt.
- (2) Die Bereitstellungsgebühr ist das Produkt der Nennbelastung des Wassermessers (in m<sup>3</sup>/h) mal dem Bereitstellungsbetrag. Daher beträgt die jährliche Bereitstellungsgebühr:

Wassermesser- Nennbelastung in m <sup>3</sup> /h	Bereitstellungsbetrag € pro m <sup>3</sup> /h	Bereitstellungsgebühr in € Spalte 1 x Spalte 2 = Spalte 3
3	17,21	51,63
7	17,21	120,47
10	17,21	172,10
20	17,21	344,20

Diese Verordnung tritt mit 01.11.2014 in Kraft.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Änderung Wasserabgabenordnung laut Verordnungsentwurf beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

#### 3) **Biblioweb – Softwarevertrag – Bibliothek**

Die Bibliothek soll nun auch elektronisch erfasst werden. Dazu gibt es eigene Softwarepakete, die auf die Anforderungen einer Bibliothek angepasst sind. Dafür liegt ein Angebot der Firma Exlibris Software & Multimedia GmbH vor. Die monatlichen Nettogebühren belaufen sich auf € 19,- (Softwaregebühr sowie Softwarebetreuung), Installationsgebühren fallen keine an.

**Antrag des GV:** Der GR möge den Softwarevertrag mit der Firma Exlibris Software & Multimedia GmbH mit monatlichen Nettogebühren von € 19,- beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

**Wortmeldung:** GR Rosenstingl, GR Handelsberger

#### 4) **Campingplatz, Benützungsgebühren Nachlass**

Ab 01.01.2015 soll für Menschen mit Behinderung und für Dauermieter/Dauercamper (mehr als 2 Monate) ein 10%-iger Nachlass auf die Campingplatzgebühren gewährt werden. Die Nächtigungstaxe ist davon ausgeschlossen.

**Antrag des GV:** Der GR möge einen 10%-igen Nachlass auf die Campingplatzgebühren (Ausnahme Nächtigungstaxe) für Menschen mit Behinderung und für Dauermieter/Dauercamper (mehr als 2 Monate) gewährt werden.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

**Wortmeldung:** GR Rosenstingl, GR Popper G., GGR Pröglhöf, Vz.bgm. Scheed

#### 5) **Beförderungsauftrag – n8buzz**

In Zusammenarbeit mit den Nachbargemeinden Atzenbrugg/Judenu-Baumgarten/Königstetten/Langenrohr/Michelhausen/Muckendorf-Wipfing/Tulbing/St. Andrä-Wördern/Zeiselmauer und dem Verein Nachtbus wird ab 05.10.2014 für die Jugendlichen samstags ein Nachtbus nach Tulln, Judenu, Langenrohr und Markersdorf angeboten. Der Gemeindebeitrag pro Jahr beträgt € 2.153,88.

**Antrag des GV:** Der GR möge den Beförderungsauftrag „Nachtbus Niederösterreich“ mit der ÖBB-Postbus GmbH für die Dauer auf ein Jahr zum anteiligen Preis von € 97,17 zuzüglich 10 % USt. pro Tag eingesetzten Bus beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

6) **Vertrag Geodatenaustausch mit dem Land NÖ**

Die Verkehrsdaten des Landes NÖ sind in der Datenbank des Amtes der NÖ Landesregierung, der „GIP.nö“ (Graphenintegrationsplattform NÖ) abgespeichert. Diese umfasst derzeit das Autobahn-, Bundesstraßen- und Landesstraßennetz sowie das weiter untergeordnete Straßen- und Wegenetz, welches bislang von externer Stelle zugekauft wurde. Die Gemeinden sollen hier zukünftig Daten ihres Gemeindegebietes zur Verfügung stellen. Das Land NÖ räumt der Gemeinde im Gegenzug das Recht ein, jederzeit kostenlos über den Geoshop auf die GIP.nö zuzugreifen.

**Antrag des GV:** Der GR möge den Kooperationsvertrag mit dem Land NÖ über Datenaustausch „GIP.nö“ beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

7) **Grundabtretung in das öffentliche Gut – Teilungsplan Geyer, Oberbierbaum**

Laut Teilungsplan von Vermessung Brunner und Strobl, GZ 16671, sollen in der KG Maria Ponsee, Grd.stk.Nr. 49, von Geyer Franz 67 m<sup>2</sup> in das öffentliche Gut abgetreten werden.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Grundabtretung in das öffentliche Gut lt. Teilungsplan von Vermessung Brunner und Strobl, GZ 16671, im Ausmaß von 67 m<sup>2</sup> von Geyer Franz beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

8) **Grundabtretung in das öffentliche Gut – Parzellierung Zwentendorf Süd-Rieglergasse**

Laut Teilungsplan von Vermessung Brunner und Strobl, GZ 16631c, sollen in der KG Zwentendorf, für die Parzellierung Süd-Rieglergasse 3.892 m<sup>2</sup> in das öffentliche Gut abgetreten werden.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Grundabtretung in das öffentliche Gut lt. Teilungsplan von Vermessung Brunner und Strobl, GZ 16631c, im Ausmaß von 3.892 m<sup>2</sup> beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

9) **Löschung Liegenschaft EZ 1006, KG 20201 Zwentendorf – Rakic Silvija und Srdjan**

Die Liegenschaft EZ 1006, KG Zwentendorf, Eigentümer: Rakic Silvija und Srdjan, ist bebaut und somit kann die Löschung des Wiederkaufsrecht lt. Kaufvertrag erfolgen.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Löschung des Wiederkaufsrecht, EZ 1006, KG Zwentendorf, beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

10) **Löschung Liegenschaft EZ 431, KG 20121 Erpersdorf – Schreiblehner Leopoldine**

Die Liegenschaft EZ 431, KG Erpersdorf, Eigentümerin Schreiblehner Leopoldine, ist bebaut und somit kann die Löschung des Wiederkaufsrecht lt. Kaufvertrag erfolgen.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Löschung des Wiederkaufsrecht, EZ 431, KG Erpersdorf, beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

11) **Vergabe Planungsleistungen Bauhof Erpersdorf**

Für die Einreichplanung Umbau und Erweiterung des neuen Bauhofes in der Tullner

Straße liegt ein Angebot von Objektplaner Ing. Schagerl in der Höhe von € 10.350,- inkl. MwSt. vor.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Vergabe der Planungsleistungen Umbau und Erweiterung des neuen Bauhofes an den Objektplaner Ing. Schagerl in der Höhe von € 10.350,- inkl. MwSt. beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

#### 12) Vergabe Planungsleistungen Kanal für Parzellierung Zwentendorf Süd-Rieglergasse

Für die Kanalerweiterung Parzellierung Zwentendorf Süd-Rieglergasse liegen drei Angebote vor:

<b>Firma</b>	<b>Angebotssumme exkl. MwSt.</b>
<i>Kalczyk &amp; Kreihansel ZT GmbH</i>	€ 35.916,58
<i>TB Ing. Seidl GmbH</i>	€ 37.542,10
<i>IB Henninger &amp; Partner GmbH</i>	€ 32.603,29

**Antrag des GV:** Der GR möge die Auftragsvergabe für die Planungsleistungen Kanalerweiterung Parzellierung Zwentendorf Süd-Rieglergasse an die Firma IB Henninger & Partner GmbH in der Höhe von € 32.603,29 exkl. MwSt. beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

#### 13) Vergabe Planungsleistungen Erweiterung Wasserversorgungsanlage für Parzellierung Zwentendorf Süd-Rieglergasse

Für die Wasserversorgungsanlage Parzellierung Zwentendorf Süd-Rieglergasse liegen drei Angebote vor:

<b>Firma</b>	<b>Angebotssumme exkl. MwSt.</b>
<i>Kalczyk &amp; Kreihansel ZT GmbH</i>	€ 49.365,85
<i>TB Ing. Seidl GmbH</i>	€ 53.151,52
<i>IB Henninger &amp; Partner GmbH</i>	€ 47.294,58

**Antrag des GV:** Der GR möge die Auftragsvergabe für die Planungsleistungen Wasserversorgungsanlage Parzellierung Zwentendorf Süd-Rieglergasse an die Firma IB Henninger & Partner GmbH in der Höhe von € 47.294,58 exkl. MwSt. beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

*Die TOP 14 – 20 haben als Grundlage den Leistungsvertrag 2011-2012 vom 15.12.2010, des Angebotes der Fa. Pittel & Brausewetter vom 03.12.2010 und der Vertragsverlängerung vom 10.01.2013.*

#### 14) Vergabe Straßenbau Zufahrt Gemeinschaftshaus Preuwitz

Die Zufahrt zum Tennisplatz Preuwitz soll mit Zusatzmaterial geädert und bis zum Wohnhaus Nr. 29 asphaltiert werden. Hierfür liegt ein Angebot der Firma Pittel & Brausewetter in der Höhe von € 10.068,89 inkl. MwSt. vor.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Auftragsvergabe Straßenbau Zufahrt Gemeinschaftshaus Preuwitz in der Höhe von € 10.068,89 inkl. MwSt. an die Firma Pittel & Brausewetter beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

#### 15) Vergabe Straßenbau Kirchenweg/Güterweg Buttendorf

Der Güterweg Buttendorf – Zufahrt zu Wohnhaus 22 soll erneuert werden. Hierfür liegt ein Angebot der Firma Pittel & Brausewetter in der Höhe von € 36.711,89 inkl. MwSt. vor.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Auftragsvergabe Straßenbau Kirchenweg/Güterweg Buttendorf in der Höhe von € 36.711,89 inkl. MwSt. an die Firma Pittel & Brausewetter beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen  
**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

16) **Vergabe Umbau Kreuzungsbereich Kaindorf**

Beim Wohnhaus Kaindorf 15 soll der Kreuzungsbereich umgebaut und damit die Verkehrssicherheit erhöht werden. Hierfür liegt ein Angebot der Firma Pittel & Brausewetter in der Höhe von € 29.773,91 inkl. MwSt. vor.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Auftragsvergabe Umbau Kreuzungsbereich Kaindorf in der Höhe von € 29.773,91 inkl. MwSt. an die Firma Pittel & Brausewetter beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

**Wortmeldung:** Vz.bgm. Scheed

17) **Vergabe Sanierung Liese-Meitner-Gasse**

Für die Sanierung Liese-Meitner-Gasse liegt ein Angebot der Firma Pittel & Brausewetter in der Höhe von € 16.256,39 inkl. MwSt. vor.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Auftragsvergabe Sanierung Liese-Meitner-Gasse in der Höhe von € 16.256,39 inkl. MwSt. an die Firma Pittel & Brausewetter beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

18) **Vergabe Sanierung Hauptstraße**

Für die Sanierung der Hauptstraße liegt ein Angebot der Firma Pittel & Brausewetter in der Höhe von € 17.746,93 inkl. MwSt. vor.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Auftragsvergabe Sanierung Hauptstraße in der Höhe von € 17.746,93 inkl. MwSt. an die Firma Pittel & Brausewetter beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

**Wortmeldung:** GR Steindl, Vz.bgm. Scheed

19) **Vergabe Straßenbau Zusammenschluss Korngasse**

Für die Fertigstellung in der Korngasse liegt ein Angebot der Firma Pittel & Brausewetter in der Höhe von € 13.592,84 inkl. MwSt. vor.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Auftragsvergabe Zusammenschluss Korngasse in der Höhe von € 13.592,84 inkl. MwSt. an die Firma Pittel & Brausewetter beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

GR Klinger verlässt die Sitzung.

20) **Vergabe Asphaltierung der Garagenzufahrten in der Kalmansiedlung – Erpersdorf**

Die Garagenzufahrten in der Kalmansiedlung (Grundstück Nr. 352/35, KG Erpersdorf) sollen asphaltiert werden. Es liegt ein Angebot der Firma Pittel & Brausewetter in der Höhe von € 27.842,82 inkl. MwSt. vor. Jeder Garagenbesitzer leistet dafür einen Kostenbeitrag von je € 1.500,-, ergibt somit in Summe € 10.500,-.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Auftragsvergabe Asphaltierung der Garagenzufahrt in der Kalmansiedlung Erpersdorf an die Firma Pittel & Brausewetter in der Höhe von € 27.842,82 beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

GR Klinger nimmt an der Sitzung wieder teil.

21) **Grundankauf Grd.stk. Nr. 1201, KG Zwentendorf – Leinfellner Herbert**

Das Grundstück Nr. 1201, KG Zwentendorf, mit einer Größe von 4.704 m<sup>2</sup> soll von Herrn Leinfellner Herbert, zum Preis von € 5,20/m<sup>2</sup>, angekauft werden.

**Antrag des GV:** Der GR möge den Grundankauf Grd.stk. Nr. 1201, KG Zwentendorf, von Herrn Herbert Leinfellner, zum Preis von € 5,20/m<sup>2</sup> beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen  
**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

22) **NÖ Straßenbauabteilung Tulln, Übernahme in die Erhaltung und Verwaltung der Gemeinde – Gehsteig und Abstellflächen L 112 von km 15,200 – km 15,300 im Ortsbereich von Oberbierbaum**

Die Marktgemeinde Zwentendorf übernimmt die vom NÖ Straßendienst, Straßenmeisterei Atzenbrugg, nach Genehmigung durch den Herrn Landeshauptmann, LH-Z-128/013-2013, vom 21.06.2013, auf Kosten der Gemeinde hergestellten Anlagen entlang der L 112 von km 15,200 – km 15,300 im Ortsbereich von Oberbierbaum in ihre Verwaltung und Erhaltung.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Übernahme in die Erhaltung und Verwaltung der Gemeinde – Gehsteig und Abstellflächen L 112 von km 15,200 – km 15,300 im Ortsbereich von Oberbierbaum beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen  
**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

23) **NÖ Straßenbauabteilung Tulln, Übernahme in die Erhaltung und Verwaltung der Gemeinde – Gehsteig und Abstellflächen L 112 von km 14,400 – km 14,600 im Ortsbereich von Buttendorf**

Die Marktgemeinde Zwentendorf übernimmt die vom NÖ Straßendienst, Straßenmeisterei Atzenbrugg, nach Genehmigung durch den Herrn Landeshauptmann, LH-7-128/013-2014, vom 21.06.2013, auf Kosten der Gemeinde hergestellten Anlagen entlang der L 112 von km 14,400 – km 14,600 im Ortsbereich von Buttendorf in ihre Verwaltung und Erhaltung.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Übernahme in die Erhaltung und Verwaltung der Gemeinde – Gehsteig und Abstellflächen L 112 von km 14,400 – km 14,600 im Ortsbereich von Buttendorf beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen  
**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

24) **Befristeter Dienstvertrag, Roman Haas**

Herr Roman Haas ist Musiklehrer und wird bei der Music & Dance Factory unterrichten.  
**Antrag des GV:** Der GR möge den vorliegenden freien Dienstvertrag mit Roman Haas beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen  
**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

25) **Zulage, Bedienstete im Hallenbad Zwentendorf**

Den Mitarbeiter/innen im Hallenbad/Bufferbereich gebührt ab September 2014 berechnet nach dem Umsatz des Buffets (Speisen und Getränken) eine 3%-ige Zulage. Die Auszahlung erfolgt im Nachhinein. Diese Zulage gilt nur für ständig im Bufferbereich eingeteilte Mitarbeiter/innen. Bei Vertretungen wird die Zulage nicht gewährt. Ausnahme: Längerer Abwesenheit (länger als ein Monat) gebührt die Zulage der fixen Vertretung. Diese Zulage ist befristet auf die Dauer einer gewerberechtl. Geschäftsführerbestellung für das Buffet seitens der Marktgemeinde Zwentendorf. Wird das Buffet an eine externe Firma bzw. einer/m externen Geschäftsführer/in vergeben, hat die Zulage keine Gültigkeit mehr.

**Antrag des GV:** Der GR möge eine 3%-ige Zulage berechnet nach dem Umsatz des Buffets für die Mitarbeiter/innen im Hallenbad/Bufferbereich beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen  
**Abstimmungsergebnis:** einstimmig  
**Wortmeldung:** GGR Török, GGR Maurer

26) **Änderung Dienstvertrag Vogt Monika, Stundenerhöhung**

Frau Monika Vogt besitzt die Gewerbeberechtigung für das Gastgewerbe und wird ab September 2014 die Geschäftsführung im Hallenbad Zwentendorf übernehmen. Daher soll ihre Stundenverpflichtung um 5 Stunden auf 35 Wochenstunden angehoben

werden.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Änderung des Dienstvertrages auf 35 Wochenstunden aufgrund der Geschäftsführerbestellung im Hallenbad Zwentendorf von Vogt Monika beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

27) **Änderung Dienstvertrag Schön Maria, Stundenerhöhung**

Frau Karin Török hat ihre Stunden reduziert, diese soll Frau Maria Schön übernehmen.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Änderung des Dienstvertrages auf 20 Wochenstunden von Maria Schön beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

28) **A.o. Zuwendung anlässlich Weihnachtsfest für Gemeindebedienstete**

Seit 2009 wurde die a.o. Zuwendung anlässlich des Weihnachtsfestes für Gemeindebedienstete nicht angepasst. Der Sockelbeitrag pro Bedienstete/n und Kind soll mit € 100,- festgesetzt werden.

**Antrag des GV:** Der GR möge die a.o. Zuwendung anlässlich Weihnachtsfest für Gemeindebedienstete und pro unversorgtem Kind mit € 100,- beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

29) **A.o. Zuwendung anlässlich Weihnachtsfest für ehemalige Gemeindebedienstete**

Ebenso nicht angepasst wurde seit 2009 die a.o. Zuwendung anlässlich des Weihnachtsfestes für die Pensionist/innen der Marktgemeinde. Der Sockelbeitrag pro Pensionist/in soll mit € 60,- festgesetzt werden.

**Antrag des GV:** Der GR möge die a.o. Zuwendung anl. Weihnachtsfest für die Pensionist/innen der Marktgemeinde Zwentendorf mit € 60,- beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

30) **Resolution – „Gegen den Ausbau von Atomkraftwerken und gegen die Errichtung von Atommüllendlagern in Tschechien“**

Der Gemeinderat fordert die NÖ Landesregierung und die Österreichische Bundesregierung auf, die rechtlich möglichen Maßnahmen zu ergreifen, sowie bilaterale und multilaterale Gespräche mit allen Verantwortungsträgern zu führen, um dem Ausbau bestehender Atomkraftwerke und der Errichtung von Atommüllendlager in Tschechien entgegenzuwirken. Der tschechischen Regierung ist klar zu vermitteln, dass solche Schritte seitens der Republik Österreich entsprechend dem Beschluss des Nationalrates vom 13.11.2012 nicht geduldet und strikt abgelehnt werden.

**Antrag des GV:** Der GR möge die vorliegende Resolution gegen den Ausbau von Atomkraftwerken und gegen die Errichtung von Atommüllendlagern in Tschechien beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

31) **Resolution – „TTIP und ISDS sind demokratiepolitisch inakzeptabel“**

Der Gemeinderat fordert die österreichische Bundesregierung und die österreichischen Abgeordneten im EU-Parlament dazu auf, entsprechend der beiliegenden Resolution und Kernpunkte auf Ebene der Kommission und des Rates zu agieren. Österreich soll sich für einen transparenten Weg im Sinne der Bürger/innen einsetzen und nicht für Geheimverhandlungen zum Wohl internationaler Konzerne.

Dem transatlantischen Freihandelsabkommen ist die Zustimmung solange zu verweigern, bis folgende Punkte klargestellt sind:

*1. Die Bürger/innen der EU-Mitgliedstaaten sind umfassend über den Stand und Inhalt der Verhandlungen zu informieren.*

2. Die europäischen und nationalen Konsumentenschutzbestimmungen und Umweltstandards dürfen nicht zu Gunsten von Konzerninteressen ausgehebelt werden.
3. Der Schutz der europäischen und nationalen Arbeitnehmerrechte, sowie die hohen nationalen Ausbildungsstandards müssen gewahrt bleiben.
4. Investor-Staat-Klagen (Investor-to-state dispute settlement) vor einem Schiedsgericht bestehend aus Wirtschaftsanwälten dürfen aufgrund von funktionierenden Rechtsstaaten nicht Bestandteil eines Freihandelsabkommens sein.

**Antrag des GV:** Der GR möge die Resolution betreffend TTIP und ISDS an die österreichische Bundesregierung und die österreichischen Abgeordneten im EU-Parlament beschließen.

**Beschluss:** Der Antrag wird angenommen

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig

## Information Bürgermeister

---

Bgm. Ing. Hermann Kührtreiber

---

SPÖ-Fraktion

---

ÖVP-Fraktion

---

FPÖ-Fraktion

---

KLS - Liste Horst Pilhofer

---

Schritfführer